

OBSAH

ÚVOD	5
1 HISTORIE FRANCOUZŠTINY V KANADĚ	7
1.1 Období Nové Francie (1534–1763)	7
1.1.1 Nová Francie	7
1.1.2 Vývoj do roku 1763	15
1.1.3 Jací byli první osadníci?	21
1.1.4 Francouzština v Nové Francii	25
1.2 Britská vláda (1763–1840)	35
1.2.1 Přehled historických událostí	35
1.2.2 Koexistence francouzštiny a angličtiny	42
1.3 Období Unie a Konfederace (1840–1960)	47
1.3.1 Unie	47
1.3.2 Konfederace a situace francouzštiny	49
1.4 Budování moderní québecké společnosti (od roku 1960 do současnosti)	58
1.4.1 Francouzština jediným úředním jazykem v Québecu (léta šedesátá a sedmdesátá)	58
1.4.2 Québec a jeho místo v Kanadské konfederaci (od osmdesátých let do současnosti)	61
2 OBYVATELSTVO KANADY A JEHO JAZYKY	65
2.1 Počet obyvatel Kanady a kanadských provincií a federálních teritorií	65
2.1.1 Obyvatelstvo Kanadské konfederace	65
2.1.2 Obyvatelstvo kanadských provincií a federálních teritorií	65
2.2 Mateřský jazyk obyvatel Kanady	67
2.2.1 Mateřský jazyk obyvatelstva Kanadské konfederace	67
2.2.2 Mateřský jazyk obyvatelstva kanadských provincií a federálních teritorií	70
2.3 Jazyky nejčastěji užívané obyvateli Kanady	76
2.3.1 Jazyky, které nejčastěji užívají obyvatelé Kanadské konfederace	76
2.3.2 Jazyky, které nejčastěji užívají obyvatelé kanadských provincií a federálních teritorií	76

2.4	Francouzsko-anglický bilingvismus.....	81
2.5	Domorodí obyvatelé Kanady	83
2.6	Kanadští imigranti	88
3	FEDERÁLNÍ JAZYKOVÉ ZÁKONY A JEJICH UPLATŇOVÁNÍ V PRAXI	93
3.1	Státoprávní uspořádání Kanadské konfederace	93
3.1.1	Rozdělení kompetencí mezi federaci a provincie	93
3.1.2	Konflikty způsobené rozdělením kompetencí mezi federaci a provincie	93
3.2	Základy kanadského bilingvismu	94
3.2.1	Zákon o Québecu a Ústavní zákon z roku 1791	94
3.2.2	Ústavní zákon z roku 1867 a jeho důsledky	96
3.3	Federální jazykové zákony	99
3.3.1	Jazykové komise a zákon o úředních jazycích z roku 1969	99
3.3.2	Charta práv a svobod	100
3.3.3	Pokusy o změny kanadské ústavy v osmdesátých a devadesátých letech 20. století	104
3.4	Uplatňování federálních jazykových zákonů a jazyková politika v praxi	105
3.4.1	Úspěchy federální jazykové politiky	105
3.4.2	Neúspěchy federální jazykové politiky	106
4	JAZYKOVÉ ZÁKONY, JAZYKOVÁ SITUACE A POSTAVENÍ FRANKOFONNÍCH OBYVATEL V KANADSKÝCH PROVINCIÍCH A FEDERÁLNÍCH TERITORIÍCH	109
4.1	Frankofonní populace v Québecu a mimo Québec	109
4.1.1	Vztahy mezi Québecem a frankofonními menšinami v ostatních provinciích	109
4.1.2	Frankofonní populace v kanadských provinciích a federálních teritoriích	110
4.2	Préríjní provincie	111
4.2.1	Kanadské préríjní provincie Alberta, Saskatchewan a Manitoba	111
4.2.2	Alberta	112
4.2.3	Saskatchewan	116
4.2.4	Manitoba	120

4.3	Newfoundland a Britská Kolumbie	124
4.3.1	„Izolované“ kanadské provincie Newfoundland a Britská Kolumbie	124
4.3.2	Newfoundland	125
4.3.3	Britská Kolumbie	128
4.4	Ontario	131
4.5	Atlantské provincie nacházející se na území bývalé Akádie	141
4.5.1	Ostrov prince Edwarda, Nové Skotko a Nový Brunšvik	141
4.5.2	Ostrov prince Edwarda	143
4.5.3	Nové Skotko	146
4.5.4	Nový Brunšvik	148
4.6	Federální teritoria	154
4.6.1	Statut kanadských federálních teritorií	154
4.6.2	Yukon	155
4.6.3	Severozápadní teritoria	158
4.6.4	Nunavut	160
4.7	Québec	165

5 QUÉBECKÁ FRANCOUZŠTINA

5.1	Jazyk, důležitá součást québecké národní identity	185
5.1.1	Varianty severoamerické francouzštiny	185
5.1.2	Joual a otázka jazykové normy québecké francouzštiny	186
5.1.3	Funkční rozvrstvení québecké francouzštiny	199
5.1.4	Québecká lexikografie	202
5.2	Zvláštnosti québecké francouzštiny	219
5.2.1	Zájem o studium zvláštností québecké francouzštiny	219
5.2.2	Fonetické a fonologické zvláštnosti	221
5.2.3	Morfologické zvláštnosti	229
5.2.4	Syntaktické zvláštnosti	252
5.2.5	Lexikální zvláštnosti	258

6 AKADSKÁ FRANCOUZŠTINA

6.1	Obyvatelé Akádie a jejich jazyk	289
6.1.1	Současná jazyková situace v Akádii	289
6.1.2	Studie zabývající se akadskou francouzštinou	291
6.2	Zvláštnosti akadské francouzštiny	292
6.2.1	Fonetické a fonologické zvláštnosti	292
6.2.2	Morfologické zvláštnosti	298

6.2.3	Syntaktické zvláštnosti	300
6.2.4	Lexikální zvláštnosti	302
PŘÍLOHY		313
LITERATURA		347
REJSTŘÍK POJMŮ		357
REJSTŘÍK JMEN		361
REJSTŘÍK SLOV		365